



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2024 m. liepos 1 d.
(OR. en)

11800/24

Tarpinstitucinė byla:
2024/0161(NLE)

ECOFIN 812
UEM 222
FIN 642
CADREFIN 120

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2024 m. liepos 1 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2024) 288 final
Dalykas:	Pasiūlymas TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2024) 288 final.

Pridedama: COM(2024) 288 final



Briuselis, 2024 07 01
COM(2024) 288 final

2024/0161 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2021 m. vasario 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2021/241, kuriuo nustatoma ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonė¹, ypač į jo 20 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2021 m. gegužės 17 d. Kipro pateiktą nacionalinį ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą Komisija Tarybai pasiūlė įvertinti teigiamai. Taryba teigiamą įvertinimą patvirtino 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu². Tas Tarybos įgyvendinimo sprendimas buvo iš dalies pakeistas 2023 m. gruodžio 8 d.³;
- (2) 2024 m. birželio 25 d. Kipras pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 1 dalį Komisijai pateikė pagrįstą prašymą pasiūlyti iš dalies pakeisti 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimą, nes dėl objektyvių aplinkybių dalies ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įgyvendinti nebeįmanoma. Tuo remdamasis Kipras pateikė iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą;

Daliniai pakeitimai pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį

- (3) dėl objektyvių aplinkybių Kipro pateikti daliniai ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano pakeitimai yra susiję su viena priemone;
- (4) Kipras paaiškino, kad vienos priemonės reikšmių nebeįmanoma iš dalies pasiekti dėl nepakankamos paklausos. Tai susiję su C3.1 komponento „*Naujas augimo modelis ir ekonomikos įvairinimas*“ C3.1R1 priemonės „*Žemės ūkio praktiką perkelti iš XX a. į XXI a. investuojant į nacionalinį žemės ūkio technologijų kompetencijos centrą*“ 85 ir 86 tarpinėmis reikšmėmis. Kipras paaiškino, kad pasiūlyme atsižvelgta į mažą akademinės bendruomenės susidomėjimą biotechnologijų srities programų rengimu. Tuo remdamasis Kipras paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas tarpines reikšmes ir

¹ OL L 57, 2021 2 18, p. 17.

² ST 10686/21; ST 10686/21ADD 1.

³ ST 15571/23; ST 15571/23ADD 1; ST 15571/23 ADD 1 COR 1.

priemonės aprašymą. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (5) Komisija mano, kad Kipro nurodytos priežastys pateisina dalinį (-į) pakeitimą (-us) pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 2 dalį ir 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

Komisijos vertinimas

- (6) Komisija įvertino iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytus vertinimo kriterijus;
- (7) Komisijos nuomone, Kipro pasiūlyti daliniai pakeitimai nedaro poveikio 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime ST 10686/21 dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo išdėstytam teigiamam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano aktualumo, efektyvumo, veiksmingumo ir darnos įvertinimui pagal 19 straipsnio 3 dalies a, b, c, d, da, db, e, f, g, h, i, j ir k punktuose nustatytus vertinimo kriterijus;

Teigiamas įvertinimas

- (8) Komisijai teigiamai įvertinus iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą ir padarius išvadą, kad šis planas pakankamai atitinka Reglamente (ES) 2021/241 nustatytus vertinimo kriterijus, pagal to reglamento 20 straipsnio 2 dalį ir V priedą turėtų būti išdėstytos iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti būtinos reformos ir investiciniai projektai, atitinkamos tarpinės bei siektinos reikšmės ir rodikliai, taip pat iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti kaip negrąžintina finansinė parama Sąjungos teikiama suma;

Finansinis įnašas

- (9) numatomos bendros iš dalies pakeisto Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidos yra 1 220 971 EUR. Kadangi iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano visų numatytų išlaidų suma yra didesnė už atnaujintą Kiprui teikiamą didžiausią finansinį įnašą, Kipro iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui skiriamas visas pagal Reglamento (ES) 2021/241 20 straipsnio 4 dalį, 21a straipsnio 6 dalį ir 21b straipsnio 2 dalį nustatytas finansinis įnašas turėtų būti lygus 1 020 223 681 EUR;

Paskolos

- (10) Kiprui skirta paramos paskola, sudaranti 200 320 000 EUR, nesikeičia;
- (11) todėl 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas ST 10686/21 dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas. Siekiant aiškumo, to Tarybos įgyvendinimo sprendimo priedas turėtų būti pakeistas nauju,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo iš dalies keičiamas taip:

- 1) 1 straipsnis pakeičiamas taip:

„1 straipsnis

Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimas

Iš dalies pakeisto Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimas remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytais kriterijais patvirtinamas. Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatytos reformos ir investiciniai projektai, jo stebėsenos ir įgyvendinimo tvarka ir tvarkaraštis, įskaitant atitinkamas tarpines ir siektinas reikšmes, taip pat su negrąžintinos finansinės paramos ir paskolos mokėjimu susijusias papildomas tarpines ir siektinas reikšmes, atitinkami rodikliai, susiję su numatytų tarpinių ir siektinų reikšmių pasiekimu, ir Komisijai užtikrinamos visapusiškos prieigos prie pagrindinių susijusių duomenų tvarka yra išdėstyti šio sprendimo priede.“;

2) priedas pakeičiamas šio sprendimo priedo tekstu.

2 straipsnis

Adresatas

Šis sprendimas skirtas Kipro Respublikai.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė